



Manufacturer: Z.P.H.U. RIDER Tomasz Fontański
ul. Kucelińska 28, 42-200 Częstochowa, Poland
e-mail: biuro@riderauto.pl

PL/EN

Produkt zastosowany zgodnie z przeznaczeniem i zaleceniami producenta jest w pełni bezpieczny i nie stwarza ryzyka dla użytkowników.
When used as intended and in accordance with the manufacturer's instructions, the product is completely safe and presents no risk to users.



Uwaga!
Używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem
Zakazane jest wprowadzanie jakichkolwiek modyfikacji produktu. Produkt nie jest zabawką.
WARNING!
*Use the product only as intended.
Modification of the product is strictly forbidden. This product is not a toy.*



installation instructions

Przed rozpoczęciem montażu i użytkowania produktu należy koniecznie zapoznać się z dokumentacją dotyczącą bezpiecznego użytkowania i montażu produktu.



produkt safety sheet

Before installation and use, please read the enclosed product safety sheet and installation manual.



KARTA BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA PRODUKTU PRODUCT SAFETY SHEET

INFORMACJE NA TEMAT BEZPIECZEŃSTWA I PRAWIDŁOWEGO UŻYTKOWANIA / INSTRUCTIONS FOR SAFE AND PROPER USE

Listwy boczne na drzwi auta / Side door protector strips

PRZEZNACZENIE PRODUKTU / INTENDED USE OF THE PRODUCT

Zestaw samoprzylepnych listew bocznych przeznaczonych do użytku w pojazdach samochodowych.
Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci.

Self-adhesive side door protector strip set intended for use on motor vehicles. This product is not intended for use by children

MONTAŻ / INSTALLATION

Każdą listwę należy starannie przykleić w odpowiednim miejscu na bocznej części karoserii pojazdu zgodnie z załączoną do zestawu instrukcją montażu. Poprawny montaż listew zapewnia ich idealne przyleganie do karoserii oraz trwałość funkcjonowania. Niewłaściwy montaż może wpływać na bezpieczeństwo i komfort użytkowania, jak również na trwałość produktu. Producent nie odpowiada za szkody wyrządzone w przypadku, gdy listwy nie zostały zamontowane zgodnie z instrukcją lub gdy zostały zastosowane w modelu auta, do którego nie są przeznaczone zgodnie ze wskazaniem producenta.

*Carefully apply each strip to the side door of your car, following the installation instructions supplied. Correct installation ensures a secure fit and long-lasting adhesion. In correct installation may affect the safety, comfort and durability of the product
The manufacturer is not responsible for any damage caused by the strips being installed contrary to the installation instructions or being used on a car model for which they are not intended as specified by the manufacturer.*

BEZPIECZEŃSTWO PRODUKTU / PRODUCT SAFETY

Listwy boczne są wykonane z kompozytu poliuretanowego oraz wyposażone w samoprzylepną taśmę dwustronną. Produkt wykonany jest z najwyższą starannością, nie zawiera substancji niebezpiecznych dla zdrowia i jest chemicznie obojętny. Produkty wykonane z kompozytu PU nie posiadają żadnych ostrych krawędzi ani nie powodują odprysków, dzięki czemu nie stanowią zagrożenia dla osób ani przedmiotów w przypadku kolizji. Produkt został wykonany zgodnie z przepisami prawa obowiązującymi w Unii Europejskiej oraz w zgodzie ze standardami Certyfikatu Zarządzania Jakością 9001 2015. Produkt zastosowany zgodnie z przeznaczeniem i zaleceniami producenta jest w pełni bezpieczny i nie stwarza ryzyka dla użytkowników. Należy trzymać produkt z dala od dzieci.

Side door protector strips are made from polyurethane composite and fitted with double-sided adhesive tape. The product is manufactured with the utmost care, is free from hazardous substances, and is chemically inert. The PU composite used in the products has no sharp edges and will not splinter, so there is no risk to people or property in the event of a collision. The product is manufactured in accordance with European Union regulations and the ISO 9001:2015 quality management standards. When used as intended and in accordance with the manufacturer's instructions, the product is completely safe and presents no risk to users. Keep the product out of the reach of children.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA / CLEANING AND MAINTENANCE

Zalecamy przeprowadzanie konserwacji po uprzednim umyciu samochodu. Osuszone i czyste listwy należy przetrzeć ściereczką zwilżoną środkiem do konserwacji opon. Po minucie należy osuszyć listwy suchą ściereczką z niepylącego materiału (najlepiej z mikrofibry). Taki zabieg pozwala podkreślić czarny kolor oraz geometrię powierzchni nakładki.

We recommend that you carry out maintenance after washing the car. Wipe the dry and clean strips with a cloth moistened with a tyre preservative. After a minute, dry the strips with a dry, dust-free (preferably microfibre) cloth. This helps to bring out the black colour as well as the geometry of the trim surface

UTYLIZACJA I RECYKLING / DISPOSAL AND RECYCLING

W przypadku konieczności wymiany lub utylizacji listew należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów. Produkt może nadawać się do recyklingu w odpowiednich punktach zbiórki.

If you need to replace or dispose of the strips, follow your local waste disposal guidelines. The product may be recyclable at designated collection points.

INSTRUKCJA MONTAŻU / INSTALLATION INSTRUCTIONS

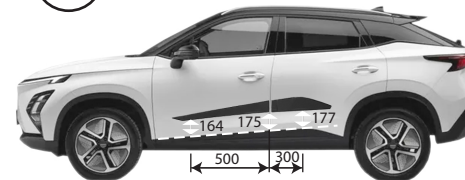


PL/EN

Listwy boczne na drzwi auta dedykowane do OMODA 5 Side door protector strips fit for OMODA 5



1 Miejsce montażu / Installation location



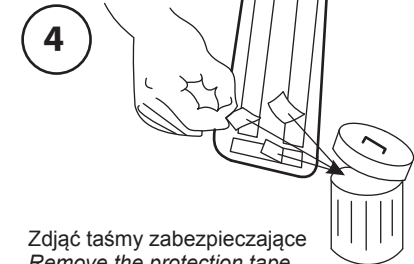
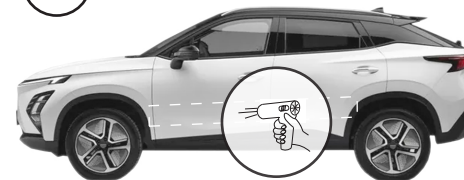
wymiary w mm / Dimensions in mm

2 Primer alkoholowy / Alcohol primer



! Nadwozie nie woskowane bez powłoki ceramicznej
Non-waxed surface without ceramic coating

3 20-40°C



Zdjąć taśmy zabezpieczające
Remove the protection tape

5 Sprawdź położenie / Dopasuj i przyklej



Check the dimensions / Fit and stick

6 Równomiernie dociśnij



Press evenly



48h